

# 威 郡 華 人 宣 道 會

## Chinese Alliance Church of Westchester

中文主日崇拜 二零二一年五月三十日上午十時  
Chinese Sunday Worship 10 AM, May 30th, 2021

聚會前請安靜默禱 預備我們的心敬拜神

序 樂

宣 召 詩篇 35:18, 27-28

<sup>18</sup> 我在大會中要稱謝你，在眾民中要讚美你。<sup>27</sup> 願那喜悅我冤屈得伸的歡呼快樂；願他們常說：當尊耶和華為大！耶和華喜悅他的僕人平安。<sup>28</sup> 我的舌頭要終日論說你的公義，時常讚美你。

默 禱

讚美崇拜\*

牧 禱\*

讀 經 Acts 2:1-13

講 道 聖靈已經降臨了 (五旬節)

回應詩歌

奉獻禱告

歡迎與報告

三一頌\* #536 讚美真神萬福之根，地上生靈當讚主恩，  
天上萬軍頌讚主名，讚美聖父，聖子，聖靈。阿們。

祝 福\*

三疊阿們頌\* #532

\*會眾起立

## 報告事項

1. 歡迎今天早晨參加主日崇拜的弟兄姐妹和朋友們，愿你平安。
2. 我們計劃從六月份開始恢復在教會的現場兒童敬拜，請為此禱告，使各項安排合宜和並保證安全。有關事宜隨時通知大家。
3. 教會將通過宣道會總會的“救助印度”捐款活動，以及我們支持的印度傳教士馬丹·瓦爾維 (Madan Valvi) 來幫助在印度和東南亞地區因 COVID19 受難的居民。如果您有感動，可以通過 CACW 捐款，請在捐款上註明“救助印度”。
4. 好消息！我們將在 6 月 26 日星期六 (早上到中午) 在 Holmes Retreat Center 舉行每年一度的教會野餐。請大家預留時間。
5. 教會從復活節主日已正式“重啟”。歡迎限量的會眾親自參加主日崇拜。我們制定了社交隔離，使用口罩和洗手液等健康措施。因座位有限，您需要提前在線上註冊。詳細信息的電子郵件已發送給會眾。不能親自參加的會眾，我們會繼續直播中英文崇拜。
6. 教會譴責最近在美國掀起的反亞裔暴力浪潮，包括任何不公正和無端的攻擊行為。有關反歧視資源，請訪問 <https://www.cacw.org/responding-to-anti-asian-violence/>
7. 中文福音班：福音班在主日晚上七點半，有主題福音課程，通過“到底有沒有神”、“聖經是否可靠”、“科學與基督信仰”、“我是個罪人嗎”、“耶穌是誰”等 10 個主題來宣講主的福音！歡迎弟兄姐妹邀請朋友和家人們隨時加入，參加方式見有關主日學的報告。
8. 成人主日學：《新約縱覽》本週沒有主日學。3/14 到 6/13 (3 個月) 研讀“保羅書信”，由李士彥牧師、勵元達弟兄、江伊凡弟兄、何菁姐妹帶領，每主日下午 1:00-2:15 通過 Zoom 在線上進行。Zoom Meeting ID: 868 8841 6076, Passcode: 616758, 已發到各位電子郵箱，請關注。另外，廣東話主日學及福音班繼續進行。廣東話班每主日 11:30, Google Meet ID: ckp-zqzm-cwj, 福音班每主日晚 7:30, Zoom Meeting ID: 856 6452 6342, Passcode: 487056。
9. 英文查經班每星期五晚上 7:45 pm 通過 zoom 查考啟示錄，歡迎大家參與！Zoom Meeting ID: 858 7138 1052 Passcode: Kingdom; 詳細是請跟 [cacwbiblestudy@gmail.com](mailto:cacwbiblestudy@gmail.com) 聯絡
10. 職業過渡小組：教會希望利用這個小組來支持正在或考類尋找新工作的弟兄姐妹和朋友，大家一起禱告，分享資源、信息及技能發展。每個星期四晚上 7 點線上聚會。請在 <https://bit.ly/3x2E8sK> 上註冊，或聯繫 Leslie 弟兄 ([shihleslie@gmail.com](mailto:shihleslie@gmail.com)) 了解詳情。
11. 牧長交談：李士彥牧師有網上會客室時間：每週三上午 10 點到 12 點，歡迎弟兄姐妹預約交談，他的電郵箱 [pastorlee@cacw.org](mailto:pastorlee@cacw.org)。疫情期間，個人或是夫妻一起可以與李牧師交談生命、生活、教養、或工作等事情，和一起禱告。
12. 教會禱告會：在周三晚上八點通過 ZOOM 舉行。神的殿是禱告的殿，弟兄姐妹們請多多參加，在禱告中經歷神的奇妙大能！請聯系任何一位牧師獲取 ZOOM 的參與方式。中文禱告會在每月的第二個週三將為關懷事工和團契小組禱告、第四個週三為宣教福音事工和宣教士禱告，歡迎大家一起來為個人和神的家來祈禱。

13. 招募同工：我們從疫情開始的食物事工每週為區內 60 個有需要的家庭提供食物，現在我們需要更多的志願服務，特別是每個星期可以去 White Plains Ridgeway 教會取貨然後帶回教會裡，如果你願意幫助的話，請跟 Pastor Pablo 聯絡。謝謝！
14. 李士彥牧師將在下主日（六月六日）的中文堂傳講信息，艾倫牧師將在英文堂傳講信息。

二零二一年五月主題經文（靈修）約書亞記 1:8

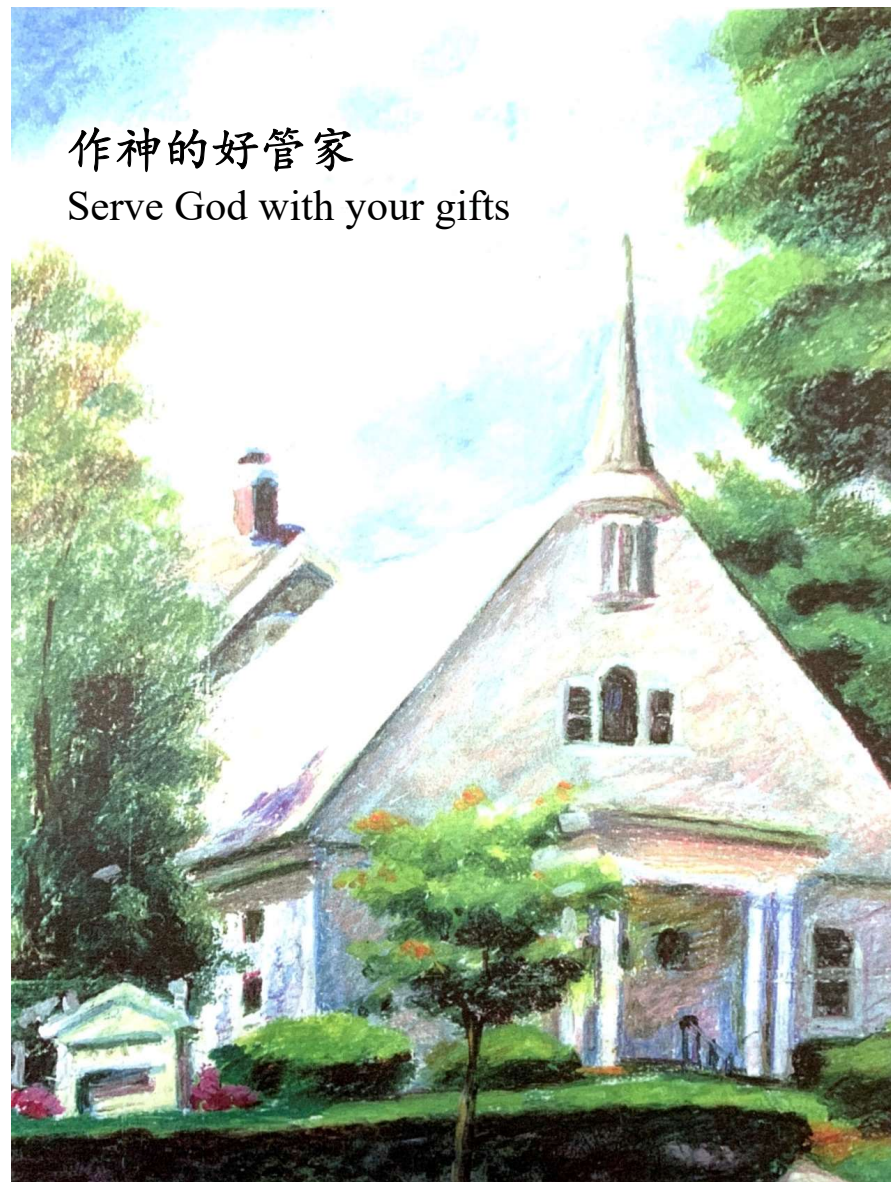
Theme verse for May, 2021 (Devotional Life) Joshua 1:8

這律法書不可離開你的口，總要晝夜思想，好使你謹守遵行這書上所寫的一切話。如此，你的道路就可以亨通，凡事順利。

This Book of the Law shall not depart from your mouth, but you shall meditate on it day and night, so that you may be careful to do according to all that is written in it. For then you will make your way prosperous, and then you will have good success.

### 代禱事項

1. 請為目前新冠疫情的第二波在東南亞蔓延，包括印度、新加坡等地，并且病毒株已經變異、病毒更強、感染力强。求神保守當代政府和民眾齊心抗疫，并早日將疫情控制下來。
2. 當教會逐步“重啟”時，請繼續為的執委會同工禱告，求神賜給他們智慧。也為親自參加主日崇拜的會眾的安全祈禱。
3. 請繼續為執委會的同工與家人禱告。求神賜給他們智慧、能力、信心和愛心，剛強壯膽不畏懼在疫情下的事奉。願他們的家人都同心合一，支持對神家中的工作，將所做的工結出許多福音果子，榮神益人。
4. 請為我們教會的所有團契小組，主日學和宣道禱告。在新的一年開始的時候，為受到疫情影響的人們祈求智慧，力量和創新的能力
5. 請為教會的關懷事工代禱！在 2021 疫情之中，弟兄姐妹們能多關懷新人和未參加團契的弟兄姐妹，彼此相顧，激發愛心，勉勵行善。教會一些同工將參加北美華神在一月份舉辦《教會常見關懷問題》的網上延伸制課程，請代禱。求主祝福他們的學習並來服事教會！
6. 請繼續為 UConn 學生事工祈禱，使更多的學生願意跟隨耶穌，也為疫情給這個服事造成的影響禱告。
7. 請為正在尋找工作、和工作有過度的重擔和壓力的弟兄姊妹禱告。願有需要的弟兄姐妹可以來到神的面前來求告。願神賜下安慰、智慧及保守他們的心懷意念。
8. 請為我們支持的所有宣教士祈禱，包括 UConn 外展、Achara 牧師和她在泰國 Khaolak 的學校事工、在英國和歐洲服事的毛艷君牧師和 COCM、亞特蘭大 Envision 的 Dann 和 Tammy Johnson，以及今年休假的 Bob 和 Molly 一家。
9. 請特別為泰國 Khaolak 的基督教學校祈禱。政府當局異常拒絕批准學校開放。請祈禱上帝善良和完美的意志能在這項重要的工作上能完成。



作神的好管家

Serve God with your gifts



威郡華人宣道會

Chinese Alliance Church of Westchester

59 Glen Avenue, Port Chester, NY 10573

(914) 937-8931

www.cacw.org

Chinese Pastor: Shyhyann Lee

李士彥牧師

English Pastor: Alan Rathe

Youth Pastor: Pablo Garcia

中文主日崇拜

上午十時

English Worship

11:30 AM